

# رادار رابطه

چرا مغز تان به «آدمی» که زندگی شما را

جهنم می‌کند، بله می‌گوید

(پیشگیری و راهکارها)

نویسنده‌گان:

بیل ادی - مگان هاتر

ترجمه:

مهرداد فیروزبخت



تهران - ۱۴۰۰

---

ادی، ویلیام ا. (Eddy, William A.)  
رادار رابطه = dating radar: چرا مغرتان به آدمی که زندگی شما را جهنم می‌کند،  
بله می‌گوید / نویسنده‌گان بیل ادی، مکان هانتر؛ ترجمه مهرداد فیروزبخت.  
مشخصات نشر: تهران: جوانه رشد، ۱۴۰۰. مشخصات ظاهري: ۳۵۲ ص.  
شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۶۷۱۶-۸۹-۳ وضعیت فهرست‌نویسی: فیپا  
یادداشت:

Dating Radar: Why your brain says yes to 'The One' who will make your life hell, 2017  
عنوان دیگر: چرا مغرتان به آدمی که زندگی شما را جهنم می‌کند، بله می‌گوید.

موضوع: اختلاف بین اشخاص (Interpersonal conflict)

موضوع: اختلالات شخصیتی (Personality disorders)

موضوع: رنashویی -- اختلاف -- جنبه‌های روان‌شناسی (Marital conflict - - Psychological aspects)

موضوع: مدیریت تعارض (Conflict management) شناسه افزووده: هانتر، مکان

(Firoozbakht, Mehrdad) ۱۳۴۷ - ، مترجم (Firoozbakht, Mehrdad)

ردبهندی کنگره: BF ۶۳۷/۱۴۸ رده‌بندی دیوی: ۱۵۸/۲

شماره کتابشناسی ملی: ۷۵۴۸۷۶۸

---

دوست عزیز، این کتاب حاصل دسترنج چندین ساله نویسنده، مترجم و ناشر آن است.  
تکشیر و فروش آن به هر شکلی بدون کسب اجازه از پدیدآورنده کاری غیراخلاقی،  
غیرقانونی، غیرشرعی، و کسب درآمد از دسترنج دیگران است، این عمل نادرست.  
موجب رواج بی اعتمادی در جامعه و بروز بی آمدهای ناگوار در زندگی و ایجاد محیطی  
ناسالم برای ما و فرزندان ما خواهد بود.

## دادار رابطه

چرا مغزتان به «آدمی» که زندگی شما را جهنم می کند، بله می گوید  
(پیشگیری و راهکارها)

نویسندها: بیل ادی - میگان هانتر

ترجمه: مهرداد فیروزبخت

چاپ اول: تابستان ۱۴۰۰ - شمارگان: ۱۰۰۰ نسخه

چاپ و صحافی: آرمانسا



مرکز نشر و پخش کتاب‌های روان‌شناسی و تربیتی

ساختمان مرکزی: خیابان انقلاب، خیابان دانشگاه، خیابان شهدای راندار مری، شماره ۴۱.  
تلفن: ۶۶۴۰۴۴۰۶

فروشگاه: میدان انقلاب، روپروی سینما بهمن، خیابان منیری جاوید (اردبیلهشت)، شماره ۷۲  
تلفن: ۶۶۴۹۷۱۸۱ - ۶۶۴۹۸۳۸۶ - ۶۶۴۱۰۲۶۲

## فهرست

۷ .....	هشدار به خواصدم
۹ .....	مقدمه
۲۱ .....	فصل اول: شخصیت اختلافخواست؟
۵۹ .....	فصل دوم: چه چیزی روی رادارتان پارهیت امی اندازد؟
۹۱ .....	فصل سوم: نقاط کور شما چه هستند؟
۱۲۳ .....	فصل چهارم: با خودشیفته بیش از حد صمیمی نشوید!
۱۵۹ .....	فصل پنجم: نگذار مرزی به تو ته بزند!
۱۹۹ .....	فصل ششم: توسط سوسیویات اغوا نشوید!
۲۳۷ .....	فصل هفتم: با نمایشی آشنا نشوید!
۲۶۷ .....	فصل هشتم: دیگر مسائل اختلافجویانه که باید مراقب شان باشد
۲۹۳ .....	فصل نهم: جدا شدن
۳۲۱ .....	فصل دهم: تنظیم رادار رابطه تان
۳۵۳ .....	منابع
۳۵۵ .....	سیاستگزاری‌ها

## مقدمه

رادر برای یافتن خطری که با چشم نمی‌توان آن را دید، اختراع شد. اما اگر می‌توانستید رادری بسازید که خطری را در روابطتان گوشزد کنید که قلب‌تان از دیدنش عاجز است چطور؟ ما به چنین رادری باور داریم. اما شاید بپرسید چرا به چنین رادری نیاز دارم؟ شاید پیشتر در رابطه‌ای بسیار سمی بوده‌اید، و دوست دارید از یک رابطه‌ی سمی دیگر اجتناب ورزید. یا دوست دارید اطمینان کسب کنید که نمی‌خواهید قبل از آن که خیلی دیر شود، مرتکب اشتباهی شوید. در هر دو صورت، این کتاب به شما کمک خواهد کرد. همه‌ی ما برای اجتناب از یک زندگی بالقوه فلاکت‌بار به رادر رابطه نیاز داریم.